

HYKKER

INSTRUKCJA OBSŁUGI

HYKKER RADIO RETRO

Model : HK-511

Nr partii: 202311

PROFESJONALNY SERWIS


Naprawiać ten produkt może wyłącznie wykwalifikowany serwis producenta lub autoryzowany punkt serwisowy. Naprawa urządzenia przez niewykwalifikowany serwis lub przez nieautoryzowany punkt serwisowy oraz samodzielne wprowadzanie modyfikacji grozi uszkodzeniem urządzenia i utratą gwarancji.

AKUMULATOR

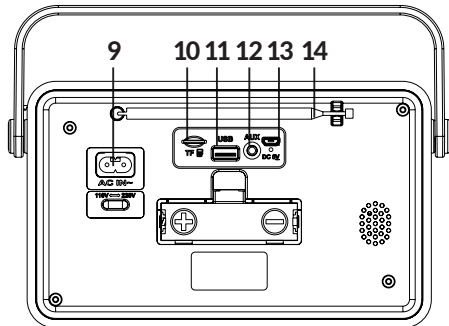
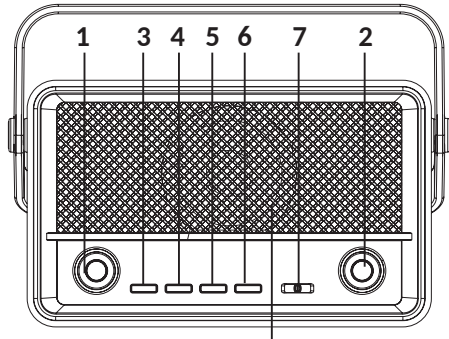
Unikaj wystawiania akumulatora na działanie bardzo niskich lub bardzo wysokich temperatur (0°C – 45 °C). Ekstremalne temperatury mogą mieć wpływ na pojemność i żywotność akumulatora. Unikaj narażenia akumulatora na kontakt z płynami i metalowymi przedmiotami, gdyż może to doprowadzić do całkowitego lub częściowego uszkodzenia akumulatora. Akumulatora używaj tylko zgodnie z jego przeznaczeniem. Nie niszczy, nie uszkadza ani nie wrzuca akumulatora do ognia – może to być niebezpieczne i spowodować pożar. Zużyty lub uszkodzony akumulator należy umieścić w specjalnym pojemniku. Przeładowanie akumulatora może powodować jego uszkodzenie. W związku z tym nie ładuj akumulatora dłużej niż jest to niezbędne do jego pełnego naładowania. Nie demontuj ani nie modyfikuj akumulatora. Nie zwieraj!

Przed pierwszym użytkowaniem naładuj akumulator zgodnie z instrukcją ładowania. *Gdy nie używasz akumulatora, wyjmij go upewniając się, że jest naładowany w ok 80%.*

OSTRZEŻENIE!

 **Wysokie ciśnienie akustyczne.
Ryzyko uszkodzenia słuchu.
Nie słuchaj przez dłuższy czas
przy wysokim poziomie głośności**

Nie przykładaj uszu bezpośrednio do włączonego urządzenia. Upewnij się, że podczas pracy urządzenia z ustawionym wysokim poziomem głośności nie będą się zbliżać do niego dzieci. Staraj się robić przerwy w słuchaniu muzyki i innych dźwięków za pomocą urządzenia, aby nie narazić się na uszkodzenie narządu słuchu.



- | | |
|------------------------|---------------------------|
| 1. GŁOŚNOŚĆ ON/OFF | 9. ZASILANIE SIECIOWE |
| 2. STROJENIE | 10. PORT MICRO SD |
| 3. PLAY / PAUZA | 11. PORT USB |
| 4. POPRZEDNI UTWÓR | 12. AUX |
| 5. NASTĘPNY UTWÓR | 13. ZASILANIE USB C |
| 6. MODE | 14. ANTENA |
| 7. PRZEŁĄCZNIK FUNKCJI | 15. MIEJSCE NA AKUMULATOR |
| 8. GŁOŚNIK | |

SPECYFIKACJA:

	Zakres fal:
FM	87 – 108 MHz
AM	22 – 1620 KHz
SW	5.9 – 18.0 MHz

Wersja Bluetooth: 5.3

Częstotliwość Bluetooth: 2402-2480 MHz

Maksymalna moc emitowana: 1.84 dBm EIRP

Zasięg działania: 10 m


Zasilanie sieciowe: 100-220V~ 50-60Hz 5W

Zasilanie USB-C: 5V--- 1A


Akumulator: Li-Ion; 3,7V--- 1200 mAh, 4,44Wh


Funkcje: Bluetooth, Radio, USB, micro SD, AUX

ŁADOWANIE:

Podłącz przewód USB A - USB Typ-C do źródła zasilania o napięciu 5V końcem USB A. Drugi koniec przewodu wepnij do gniazda typu C w głośniku . Ładowanie zostanie zasygnalizowane czerwonym kolorem diody LED obok gniazda ładowania. Gdy akumulator w radiu się naładuje dioda zgaśnie. *Po naładowaniu głośnika odłącz go od źródła zasilania.*


OBSŁUGA RADIA:

Włącz radio przekręcając pokrętło głośności w prawo i ustaw odpowiednią głośność. Ustaw suwak  na odpowiednią pozycję stacji radiowych.

Wysuń antenę. Wyszukaj odpowiednią częstotliwość radiową przekręcając pokrętło strojenia .

PAROWANIE RADIA PRZEZ BLUETOOTH: Włącz urządzenie, przesuń suwak  na pozycję BT a przyciskiem MODE wybierz połączenie Bluetooth. Uruchom łączność Bluetooth w urządzeniu za pośrednictwem, którego chcesz się połączyć z głośnikiem.

Wyszukaj nowe urządzenie na liście urządzeń Bluetooth. Połącz się z głośnikiem. Dla niektórych urządzeń wymagane jest podanie kodu „0000”.

Prawidłowe połączenie głośnika będzie potwierdzone komunikatem głosowym. Do sterowania odtwarzanymi utworami użyj przycisków .

TRYB ODTWARZANIA Z UŻYCIEM MARTY MICRO SD / NOŚNIKA DANYCH USB / AUX: Włóż kartę micro SD / Nośnik danych USB lub podłącz zewnętrzne urządzenie przez AUX. Odtwarzanie rozpocznie się automatycznie. Użyj elementów sterujących na urządzeniu lub głośniku, aby odtwarzać, wstrzymywać, pomijać utwory lub regulować głośność.


Konserwacja i czyszczenie urządzenia

Aby przedłużyć żywotność urządzenia:


- Najlepiej przechowywać w suchym i chłodnym miejscu, aby uniknąć wilgoci, która może uszkodzić ich elementy elektroniczne.
- Warto przechowywać w miejscu, które chroni je przed kurzem i zabrudzeniami.


- Unikaj kontaktu urządzenia z cieczami, gdyż mogą one uszkodzić części elektroniczne urządzenia.
- Unikaj bardzo wysokich temperatur, gdyż mogą one powodować skrócenie żywotności elektronicznych komponentów urządzenia, stopić części z tworzyw sztucznych.
- Nie próbuj rozmontowywać urządzenia. Nieprofesjonalna ingerencja w urządzenie może je poważnie uszkodzić lub zniszczyć.
- Do czyszczenia urządzenia używaj tylko suchej ściereczki, pędzła lub ręcznika papierowego


OZNACZENIA:

 Opakowanie urządzenia można poddać recyklingowi zgodnie z lokalnymi przepisami.

 Odpady należy wyrzucić do odpowiednich kontenerów.


 Oznaczenie kontenera, do którego należy wyrzucić opakowanie – papier.


 Oznaczenie kontenera, do którego należy wyrzucić instrukcję – papier.

 Oznaczenie kontenera, do którego należy wyrzucić wypełnienie – plastik/metal.

 Symbol oznaczający teksturę falistą (mat. opakowania).

II klasa ochrony


 Produkt oznaczony jest symbolem drugiej klasy ochrony. W urządzeniach tej klasy ochronności bezpieczeństwo pod względem porażeniowym jest zapewnione przez zastosowanie odpowiedniej izolacji - podwójnej lub wzmacnionej - której zniszczenie jest bardzo mało prawdopodobne.

 Tylko do użytku wewnętrznego

Gwarancja i serwis



Produkt objęty jest 3-letnią gwarancją, licząc od daty sprzedaży produktu. W przypadku potrzeby skorzystania z reklamacji gwarancyjnej należy kontaktować się z infolinią producenta lub punktem sprzedaży. Produkt oddawany do reklamacji gwarancyjnej powinien być kompletny i w oryginalnym opakowaniu.

Prawidłowa utylizacja zużytego sprzętu

 Urządzenie oznaczone jest symbolem przekreślonego kontenera na śmieci, zgodnie z Dyrektywą Europejską 2012/19/UE o zużytym sprzęcie elektrycznym i elektronicznym (*Waste Electrical and Electronic Equipment – WEEE*). Produktów oznaczonych tym symbolem po upływie okresu użytkowania nie należy utylizować luz wyrzucać wraz z innymi odpadami z gospodarstwa domowego. Użytkownik ma obowiązek pozbywać się zużytego sprzętu elektrycznego i elektronicznego, dostarczając go do wyznaczonego punktu, w którym takie niebezpieczne odpady poddawane są procesowi recyklingu. Gromadzenie tego typu odpadów w wydzielonych miejscach oraz właściwy proces ich odzyskiwania przyczyniają się do ochrony zasobów naturalnych. Prawidłowy recykling zużytego sprzętu elektrycznego i elektronicznego ma korzystny wpływ na zdrowie i otoczenie człowieka. W celu uzyskania informacji na temat miejsca i sposobu bezpiecznego dla środowiska pozbycia się zużytego sprzętu elektronicznego użytkownik

powinien skontaktować się z odpowiednim organem władz lokalnych, z punktem zbiórki odpadów lub z punktem sprzedaży, w którym kupił sprzęt.

Prawidłowa utylizacja zużytego akumulatora

 Zgodnie z dyrektywą UE 2006/66/EC ze zmianami zawartymi w Dyrektywie 2013/56/UE o utylizacji akumulatora, produkt ten  jest oznaczony symbolem przekreślonego kosza na śmieci. Symbol oznacza, że zastosowane w tym produkcie baterie lub akumulatory nie powinny być wyrzucane razem z normalnymi odpadami z gospodarstw domowych, lecz traktowane zgodnie z dyrektywą i miejscowymi przepisami. Nie wolno wyrzucać akumulatorów razem z niesortowanymi odpadami komunalnymi. Użytkownicy baterii i akumulatorów muszą korzystać z dostępnej sieci odbioru tych elementów, która umożliwi ich zwrot, recykling oraz utylizację. Urządzenie i akcesoria są zgodne z dyrektywami dotyczącymi bezpieczeństwa użytkowania, ochrony zdrowia i ochrony środowiska, do których odnosi się deklaracja zgodności. Jest zgodny z postanowieniami dyrektywy nowego podejścia.

 Firma TelForceOne S.A. niniejszym oświadcza, że typ urządzenia radiowego HYKKER RADIO RETRO HK-511 jest zgodny dyrektywą 2014/53/UE. Pełny tekst deklaracji zgodności UE jest dostępny pod następującym adresem internetowym <https://www.hykker.com/sprzet-rtv/radio-retro/>

BATTERY

Avoid exposing the battery to very low or very high temperatures (0°C – 45°C / 32°F – 113°F). Extreme temperatures can affect the capacity and life of the battery. Avoid exposing the battery to liquids and metal objects, as this may result in complete or partial damage to the battery. Use the battery only for its intended purpose. Do not destroy, damage or throw the battery into a fire – this can be dangerous and cause a fire. Place a used or damaged battery in a special container. Overcharging the battery can cause its damage. Therefore, do not charge the battery for longer than is necessary to fully charge it. Do not dismantle or modify the battery. Do not short-circuit it! Charge the battery according to the charging instructions before first use. **When you are not using the battery, remove it making sure it is about 80% charged.**

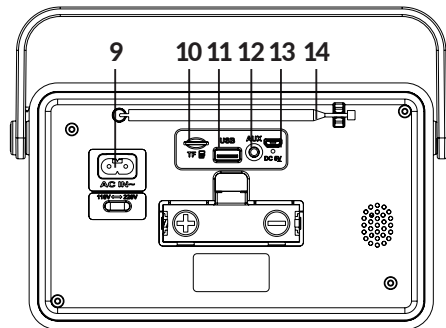
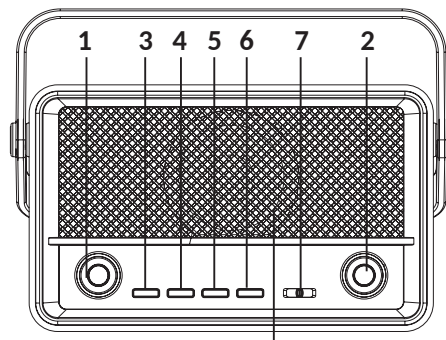
WARNING!



**High sound pressure.
Risk of hearing damage.
Do not listen for long periods at high volume levels**

Do not place your ears directly on a switched-on device. Ensure that children do not approach the appliance when it is operating at a high volume setting.

Try to take breaks when listening to music and other sounds with your device so that you do not expose yourself to damage to your hearing.



1. VOLUME ON/OFF
2. TUNER
3. PLAY/PAUSE
4. PREVIOUS TRACK
5. NEXT TRACK
6. MODE
7. FUNCTION SWITCH
8. LOUSPKEAKER

9. MAINS POWER SUPPLY
10. MICRO SD PORT
11. USB PORT
12. AUX IN
13. USB C POWER SUPPLY
14. ANTENNA
15. BATTERY COMPARTMENT

SPECIFICATION:

Radio frequency:	
FM	87 – 108 MHz
AM	22 – 1620 KHz
SW	5.9 – 18.0 MHz
Bluetooth version:	5.3
Bluetooth frequency:	2402-2480 MHz
Maximum emitted power:	1.84 dBm EIRP
Operating range:	up to 10 m
Mains supply:	100-220V~ 50-60Hz 5W
USB-C power supply:	5V= 1A
Battery:	Li-Ion; 3,7V= 1200 mAh, 4,44Wh
Functions:	Bluetooth, Radio, USB, micro SD, AUX

CHARGING:

Connect the USB-A – USB-C cable to a 5 V power source with USB-A end. Insert the other end of the cable into the type C port on the loudspeaker **13**. Charging will be indicated by the LED next to the charging port turning red. When the battery in the radio charges, the LED goes out. Once the loudspeaker is fully charged, disconnect it from the power source.

USING THE RADIO:

Switch on the radio by turning the volume knob to the right and set the desired volume. Set the slider **7** to the appropriate radio station position. Extend the antenna. Scan for desired radio frequency by turning the tuner dial **2**.

PAIRING THE RADIO WITH BLUETOOTH: WSwitch the device on, move the slider **7** to BT and select Bluetooth connection with the MODE button.

Activate Bluetooth connectivity in the device to be connected with the loudspeaker. Search for new devices in the Bluetooth device list. Connect with the loudspeaker. Some devices may require entering the code "0000". Correct connection of the loudspeaker will be confirmed with a voice message.

Use the **3 4 5** buttons to control the song playback.

MICRO SD CARD / USB MEDIA / AUX PLAYBACK MODE: Insert a micro SD card / USB media or connect an external device via AUX. Playback will start automatically. Use the controls on your device or loudspeaker to play, pause, skip tracks or adjust the volume.

Maintenance and cleaning of the device

To extend the device life cycle:

- It is best stored in a dry and cool place to avoid moisture, which can damage their electronic components.
- It is worth storing them in a place that protects it from dust and dirt.
- Avoid contact of the device with liquids, as these may damage the electronic parts of the device.
- Avoid extremely high temperatures, as they may shorten the life cycle of the device electronic components or melt plastic parts.
- Do not try to disassemble the device. Any unauthorized interference may seriously damage or destroy it.
- Use only a dry cloth, brush or paper towel to clean the device.

MARKINGS:



Dispose of the device packaging in accordance with local regulations and recycling guidelines.



Waste should be discarded in the appropriate containers.



The container marking for disposing of packaging is for paper



The container marking for disposing of the manual is for paper



The container marking for disposing of the filling is for plastic/ metal



The symbol denotes corrugated cardboard (packaging material).

Double protection class



The product bears the symbol of the second protection class. In devices with this protection class, the electric shock protection is ensured by the appropriate insulation (i.e. double or reinforced), which is unlikely to be damaged.



For internal use only

Warranty and service

The product is guaranteed for 3 years from the date of sale of the product. If you need to make a warranty claim, please contact the manufacturer's hot-line or point of sale. The product submitted for a warranty claim should be complete and in its original packaging.

Proper disposal of used equipment



This device is marked with a crossed-out garbage container symbol, in accordance with the European Directive 2012/19/EU on Waste Electrical and Electronic Equipment (WEEE). Products marked with this symbol should not be disposed of or discarded with other household waste at the end of their service life. The user is obliged to dispose of waste electrical and electronic equipment by delivering it to a designated point, where such hazardous waste is recycled. The collection of this type of waste in separate locations and the proper recovery process contributes to the conservation of natural resources. Proper recycling of waste electrical and electronic equipment is beneficial to human health and environment. For information on where and how to dispose of used electronic equipment in an environmentally safe manner, the user should contact the relevant local authority, the collection point or the point of sale where the equipment was purchased.

Proper disposal of used battery



In accordance with EU Directive 2006/66/EC, as amended by Directive 2013/56/EU on the disposal of batteries, this product is marked with a crossed-out garbage container symbol. This symbol means that the batteries used in this product should not be disposed of with ordinary household waste, but handled in accordance with the directive and local regulations. Do not dispose of batteries with unsorted municipal waste. Battery users must use available collection network for these items, that allows for their return, recycling and disposal. The device and accessories comply with safety, health, and environmental protection directives, as referred to in the declaration of conformity. It is compliant with the provisions of the new approach directive.



TelForceOne S.A. declares that the radio equipment HYKKER RADIO RETRO HK-511 complies with Directive 2014/53/EU. The full text of the EU Declaration of Conformity is available at the following web address <https://www.hykker.com/sprzet-rtv/radio-retro/>